

- wa'a i pānānā*. Where [is he]? With a fleet of straying canoes [anywhere, a way of avoiding the question]. 2. n. Possibly a local name of the Jacobean lily (*Sprekelia formosissima*), a kind of amaryllis from Central America, cultivated in Hawai'i since about 1850. The flowers are red, 8 to 10 cm long, irregularly funnel-shaped, usually single on a long stem. The plant is named for a chiefess, the wife of Samuel Parker, owner of the Parker Ranch. (Neal 223.)
- pā.nā.nai**. vs. Flat, shallow, as a dish; slim of physique. Also *pālānai*
- pā.nana.iki**. Same as *pālanaiki*.
- pana.pana**. Redup. of *pana* 1, 2; to strike gently, as the butt of a coconut midrib used as a pole for catching crab. Cf. *panapana nī'au*. (PPN *fanafana*, PCP *pana.pana*.)
- pana.pana nī'au**. v. To shoot a coconut leaf midrib (the leaf was bent like a bow and released so that it sprang away).
- pana.pana.puhi**. A kind of shellfish. (AP.)
- pana.panau**. Redup. of *panau*. **ho'o.pana.panau**. Redup. of *ho'opanau*.
- pana po'o**. v. To tap or snap the head (it was rude or provocative to tap another's head, as the head was sacred).
- pana pua**. nv. To shoot with bow and arrow; archer, archery.
- pāna puhi 'ohē**. n. Band (wind instruments).
- panau**. nvi. To move up and down as a seesaw; to flip along, as a lobster; restless, uneasy, always on the move; to gad about; pulsating motion of male organ; a vulgar or contemptuous gesture signifying the latter, made with the fist of one hand, while the other hand grasps the elbow joint, jerking the forearm and clenched fist upwards. *Panau ka 'ōpae*, the shrimp moves with a flip [of a gadabout]. **ho'o.panau**. To cause to seesaw, wander, etc.; to make the vulgar gesture. (PCP *panau*.)
- pā.nau.ea**. vs. Thin, weak, feeble, slow. Cf. *hāpauea*.
- pā.nau.nau**. 1. Redup. of *panau*. Rare. **ho'o.pā.nau.nau**. Redup. of *ho'opanau*. 2. n. A native plant (*Lobelia yuccoides*), 1.2 to 1.8 m high, with a slender, unbranched trunk tipped with a crown of narrow, white-backed leaves about 30 cm long, from which rises a flower spike 0.6 to 1 m long crowded with 200 to 400 narrow blue flowers.
- panē**. 1. nvt. Answer, reply, response; to answer, speak. *Panē 'ole*, not answering, unresponsive. *Ā hua ā panē*, it has been spoken, now answer (said after a riddle is told). **ho'o.panē**. Caus/sim. 2. n. Hind part of the head; top or summit, as of a mountain (preceded by *ke*). (PCP *panē*.) 3. vt. To pull. *Kaua'i*.
- panēa**. Pas/imp. of *panē* 1.
- panē'e**. 1. vi. To move along, bring, push along a little; pushed forward. *Panē'e i mua*, to progress. *Ua panē'e maila kekahi mau mea 'ai*, some food was served. **ho'o.panē'e**. Caus/sim. 2. nvi. Delayed, postponed; delay, postponement; to do in installments, as to serialize a novel in a newspaper. *Uku panē'e*, interest on money. *He 44 hola ka panē'e 'ana mai*, a delay of 44 hours. **ho'o.panē'e**. To postpone, delay, put off, defer (Kin. 34.19), procrastinate. 3. vs. Old, worn-out. *Kaua'i*. Rare.
- panē'e.hā**. vt. To drag, haul. Rare.
- pā.nē'e.nē'e**. Redup. of *panē'e*; to move on little by little, slowly. **ho'o.pā.nē'e.nē'e**. Redup. of *ho'opanē'e*; to keep putting off, etc.
- panē'e.ū.piki**. n. Clamp feed, of sewing machine.
- panē.hū**. vs. Quick. Rare.
- paneka, paneta**. n. Panther. Eng.
- panē.kai**. vi. To move in, of the tide. *Ua panekai 'ole ia pō ā hiki aku i ke kakahiaka* (Kep. 101), that night the tide did not move in until morning.
- panē.kalupa, banekarupa**. vs. Bankrupt. Eng.
- panē.kana**. Var. of *palekana*.
- pā.neki, panesi**. n. Pansy (*Viola tricolor* var. *hortensis*). (Neal 592.) Eng. Also *po'okanaka*.
- panena**. n. Answer. *Ua pau ka panena a ka leo*, the answering by voice is over.
- panē.panē**. vt. To retort, talk back. **ho'o.panē.panē**. To cause controversy by arguing; same as above.
- panē.po'o**. n. Pinnacle, summit; topmost, most important (preceded by *ke*). *Lit.*, hind part [of] head.
- pā.nēwa.nēwa**. nvt. Mourning, grief; to mourn. *Nā lā pānēwanēwa o ke ali'i*, the days of mourning for the chief.
- pani**. 1. nvt. To close, shut, block (For. 5:460-1), dam (For. 5:509), dike, substitute, replace, represent, fill a breach or vacancy; closure, stopper, valve, cork, plug, lid, cover, gate, blockade, door, agreement (GP 14), substitute, vice- (sometimes preceded by *ke*). Cf. *pani hakahaka*. *Pani 'ino*, to slam or close forcefully. **ho'o.pani**. To cause a closing, pretend to close. (PCP *pani*.) 2. n. Final bit of food closing a period of treatment by a medical practitioner, commonly but not always sea food; final gift in a *ho'okupu* ceremony. Cf. *aeāea*, *'akilolo* 1. 3. n. Odd-shaped pandanus key that fits like a keystone at the bottom of a pandanus cluster; when this is knocked out, the others fall easily. 4. n. The bottom of a coconut when cracked off by blows around the base of the nut; it fits like a lid (*pani*). 5. n. Disease with severe pain at the solar plexus and choking. 6. n. Pan. Eng. Rare.
- pania**. Pas/imp. of *pani* 1. *Pania mai ka waimaka* (Laie 523), the tears are stopped.
- pani.ana, baniana**. n. Banyan (*Ficus* spp.) Eng.
- pāni.ani, paaniani**. 1. n. Spanner, an instrument for making rope of hair or yarn; spun yarn. 2. vs. Clear. Rare.
- pānie**. v. To lessen. *Kaua'i*.
- pani haka**. Same as *pani hakahaka*. *Lit.*, closing breach.
- pani haka.haka**. nv. To substitute, fill a vacancy, replace; substitute, replacement, successor, deputy, proxy. *'O wau nō anei ka pani hakahaka no ke Akua* (Kin. 30.2)? Am I in the place of God? *'O Kū kona pani hakahaka*, Kū is his replacement. *Ua pani hakahaka 'ia*, [he] is replaced. *Pani hakahaka kūikawā*, alternant, temporary replacement.
- pā nihi**. Var. of *pā lihi*.
- pā.niho.loa**. n. One of the wrasses (*Thalassoma trilobata*), 45 cm long, red body with green rectangular spots. *Lit.*, long-toothed shell.
- pani.inoa**. n. Pronoun. *Lit.*, name substitute.
- pani.inoa huli 'au.kumu**. n. Reflexive pronoun (a concept not used in present-day Hawaiian grammars). *Lit.*, pronoun reverting to the subject case.
- pani.inoa kā.lēle mana'o**. n. Emphatic pronoun (a rarely used concept). *Lit.*, pronoun that supports thought.
- pani.inoa kuhi.kuhi**. n. Demonstrative pronoun. *Lit.*, directing pronoun.
- pani.inoa kuhi lau.lā**. n. Indefinite pronoun (a rarely used concept). *Lit.*, pronoun pointing widely.
- pani.inoa nina.ninau**. n. Interrogative pronoun.
- pani.inoa pelu hope**. n. Reflexive pronoun. *Lit.*, pronoun folded back.
- pani.inoa pili.kino**. n. Personal pronoun.
- pani kai**. n. Levee, dike, sea wall or any protection against the sea.
- paniki**. Coloring matter, as for tapa. (And.)
- pā.niki**. nvt. 1. To press or pinch the hand or arm, as to attract attention; punch as for paper. Eng. 2. To punish; punishment. Eng.
- pani.kū**. vt. 1. To slam shut, as a door, to close abruptly, as in slamming a door in one's face; to foreclose, as a mortgage. 2. To pound, break. Rare.
- panina**. 1. nvs. End, closing, closure, very last, conclusion, finish, cessation, breaking off or cutting short; definitive, classic. 2. n. Plump cheeks. Rare. Cf. *papā-lina*.
- pā.nini**. n. 1. The prickly pear (*Opuntia megacantha*), a Mexican branching cactus about 4.5 m high, with a cylindrical trunk, and green, succulent, flattened, oblong to ovate joints, from which protrude many spines